

Customs declaration: 1 Please enclose in the pouch

INVOICE

1枚目 / 1 枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 03 / 20

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8094-1892 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN246065533JP 送達手段 (Shipped Per) : E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other) Invoice No.
お届け先 (Addressee): Shin Dong-seok Shin Dong-seok Building 1413, Room 1202, 6, Dongcheon-ro 153beon-gil, Suji-gu, Yongin-si, Gyeonggi-do (Dongcheon-dong, Hanbit Village, Raemian East Palace Complex 4) 16822, KOREA TEL 010-8878-4246 FAX 010-8878-4246	

[illegible]

F.O.B.JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g

署名(Signature)



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) **EN 246 065 533 JP**

From (Sender) Name & Address Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 03 20		損害要償額 総重量 Total gross weight		郵便料金 諸料金 合計金額 Postage Paid																													
		To (Addressee) Name & Address Shin Dong-seok Shin Dong-seok Building 1413, Room 1202, 6, Dongcheon-ro 153beon-gil, Suji-gu, Yongin-si, Gyeonggi-do (Dongcheon-dong, Hanbit Village, Raemian East Palace Complex 4) Postal Code 16822		Country KOREA																															
Postal Code 135-0064 JAPAN		TEL +82-70-8094-1892 FAX		内容品の詳細な記載 Detailed description of contents		TEL 010-8878-4246 FAX 010-8878-4246																													
<table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <thead> <tr> <th style="width: 30%;">HSコード HS tariff number</th> <th style="width: 20%;">内容品の原産国 Country of origin of goods</th> <th style="width: 15%;">内容品の個数 Number of items contained</th> <th style="width: 15%;">正味重量 Net weight</th> <th style="width: 20%;">内容品の価格 Value</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td style="text-align: center;">2</td> <td></td> <td style="text-align: right;">USD10.68</td> </tr> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td style="text-align: center;">2</td> <td></td> <td style="text-align: right;">USD9.08</td> </tr> <tr> <td>Health food</td> <td></td> <td style="text-align: center;">2</td> <td></td> <td style="text-align: right;">USD9.48</td> </tr> <tr> <td> </td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td> </td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </tbody> </table>		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value	Health food		2		USD10.68	Health food		2		USD9.08	Health food		2		USD9.48											内容品種別 Contents type ☐ 贈物 Gift ☒ 販売品 Sale of goods ☐ 返送品 Returned goods ☐ 商品見本 Commercial sample ☐ その他 Others ☐ 書類 Documents		日本円換算合計 (円) Total Value 2924 Yen	
HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained	正味重量 Net weight	内容品の価格 Value																															
Health food		2		USD10.68																															
Health food		2		USD9.08																															
Health food		2		USD9.48																															
No commercial value for customs purpose only.						2924 Yen																													
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の種類のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces		ご依頼主控えへの署名は不要です																													

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

Vibex Pharmaceutical Official Mall (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mall Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064 JAPAN	TEL +82-70-8094-1892 FAX	Country KOREA 日付印 Date Stamp
EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。 【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。		

Vibex Pharmaceutical Official Mail (Vibex Seiyaku) Vibex Pharmaceutical Official Mail Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		Shin Dong-seok Building 1413, Suji-gu, Yongin-si, Gyeonggi-do (Dongcheon-dong, Hanbit Village, Raemian East Palace Complex 4) Postal Code 16822	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		Country KOREA TEL 010-8878-4246 FAX 010-8878-4246	
内容品詳細 HSコード 原産国 個数 正味重量 価格 納品要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 商品見本 贈物 贈品 除売品 その他 運送品 書籍 日本円換算額合計 (円)	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		Country KOREA TEL 010-8878-4246 FAX 010-8878-4246	
内容品詳細 HSコード 原産国 個数 正味重量 価格 納品要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 商品見本 贈物 贈品 除売品 その他 運送品 書籍 日本円換算額合計 (円)	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		Country KOREA TEL 010-8878-4246 FAX 010-8878-4246	
内容品詳細 HSコード 原産国 個数 正味重量 価格 納品要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 商品見本 贈物 贈品 除売品 その他 運送品 書籍 日本円換算額合計 (円)	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		Country KOREA TEL 010-8878-4246 FAX 010-8878-4246	
内容品詳細 HSコード 原産国 個数 正味重量 価格 納品要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 商品見本 贈物 贈品 除売品 その他 運送品 書籍 日本円換算額合計 (円)	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		Country KOREA TEL 010-8878-4246 FAX 010-8878-4246	
内容品詳細 HSコード 原産国 個数 正味重量 価格 納品要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 商品見本 贈物 贈品 除売品 その他 運送品 書籍 日本円換算額合計 (円)	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		Country KOREA TEL 010-8878-4246 FAX 010-8878-4246	
内容品詳細 HSコード 原産国 個数 正味重量 価格 納品要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 商品見本 贈物 贈品 除売品 その他 運送品 書籍 日本円換算額合計 (円)	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		Country KOREA TEL 010-8878-4246 FAX 010-8878-4246	
内容品詳細 HSコード 原産国 個数 正味重量 価格 納品要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 商品見本 贈物 贈品 除売品 その他 運送品 書籍 日本円換算額合計 (円)	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		Country KOREA TEL 010-8878-4246 FAX 010-8878-4246	
内容品詳細 HSコード 原産国 個数 正味重量 価格 納品要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 商品見本 贈物 贈品 除売品 その他 運送品 書籍 日本円換算額合計 (円)	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		Country KOREA TEL 010-8878-4246 FAX 010-8878-4246	
内容品詳細 HSコード 原産国 個数 正味重量 価格 納品要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 商品見本 贈物 贈品 除売品 その他 運送品 書籍 日本円換算額合計 (円)	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		Country KOREA TEL 010-8878-4246 FAX 010-8878-4246	
内容品詳細 HSコード 原産国 個数 正味重量 価格 納品要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 商品見本 贈物 贈品 除売品 その他 運送品 書籍 日本円換算額合計 (円)	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		Country KOREA TEL 010-8878-4246 FAX 010-8878-4246	
内容品詳細 HSコード 原産国 個数 正味重量 価格 納品要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 商品見本 贈物 贈品 除売品 その他 運送品 書籍 日本円換算額合計 (円)	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		Country KOREA TEL 010-8878-4246 FAX 010-8878-4246	
内容品詳細 HSコード 原産国 個数 正味重量 価格 納品要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 商品見本 贈物 贈品 除売品 その他 運送品 書籍 日本円換算額合計 (円)	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		Country KOREA TEL 010-8878-4246 FAX 010-8878-4246	
内容品詳細 HSコード 原産国 個数 正味重量 価格 納品要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 商品見本 贈物 贈品 除売品 その他 運送品 書籍 日本円換算額合計 (円)	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		Country KOREA TEL 010-8878-4246 FAX 010-8878-4246	
内容品詳細 HSコード 原産国 個数 正味重量 価格 納品要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 商品見本 贈物 贈品 除売品 その他 運送品 書籍 日本円換算額合計 (円)	
135-0064 TEL +82-70-8094-1892		Country KOREA TEL 010-8878-4246 FAX 010-8878-4246	
内容品詳細 HSコード 原産国 個数 正味重量 価格 納品要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円) 商品見本 贈物 贈品 除売品 その他 運送品 書籍 日本円換算額合計 (円)	
135-0			